|  |  |
| --- | --- |
| **Conférence de plénipotentiaires (PP-18)****Dubaï, 29 octobre – 16 novembre 2018** |  |
|  |  |
|  |  |
| SÉANCE PLÉNIÈRE | **Document 101-F** |
|  | **6** **novembre 2018** |
|  | **Original: anglais** |
| PROCÈS-VERBALDE LAseptième séance plénière |
| Jeudi 1er novembre 2018 à 14 h 45 |
| **Président:** M. Majed ALMESMAR (Emirats arabes unis) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | Sujets traités | Documents |
| 1 | Election des Directeurs des Bureaux | [75](https://www.itu.int/md/S18-PP-C-0075/en), [78](https://www.itu.int/md/S18-PP-C-0078/en), [86](https://www.itu.int/md/S18-PP-C-0086/en), [87](https://www.itu.int/md/S18-PP-C-0087/en) |
| 2 | Déclarations de politique générale (suite) | - |

# 1 Election des Directeurs des Bureaux (Documents [75](https://www.itu.int/md/S18-PP-C-0075/en), [78](https://www.itu.int/md/S18-PP-C-0078/en), [86](https://www.itu.int/md/S18-PP-C-0086/en) et [87](https://www.itu.int/md/S18-PP-C-0087/en))

1.1 La **Présidente de la Commission 2** fait savoir que les Iles Marshall ont transféré leurs pouvoirs aux Etats-Unis (Document 78), le Qatar à Oman (Document 86) et la Barbade au Belize (Document 87).

1.2 Le **Président** annonce que cinq scrutateurs représentant les cinq régions administratives sont à leur poste. Trois bulletins de vote distincts ont été remis à chaque délégation. Il est demandé aux délégations de déposer leurs bulletins dans les urnes lorsqu'elles seront appelées à voter.

1.3 La **Secrétaire de la plénière** procède à l'appel des délégations ayant le droit de vote (Document 75) et les invite à déposer leurs bulletins dans les urnes prévues à cet effet.

1.4 Candidats au poste de Directeur du Bureau des radiocommunications (BR):
M. I. Bozsóki (Hongrie), M. M. Maniewicz (Uruguay) et M. M. Žilinskas (Lituanie).

1.5 Résultats du vote:

|  |  |
| --- | --- |
| − Nombre de bulletins déposés: | 179 |
| − Nombre de bulletins nuls: | 1 |
| − Abstentions: | 0 |
| − Nombre de délégations présentes et votant (nombre de de bulletins servant à déterminer la majorité requise): | 178 |
| − Majorité requise: | 90 |
| − Nombre de voix obtenues: |  |
|  − M. M. Žilinskas  | 41 voix |
|  − M. I. Bozsóki | 52 voix |
|  − M. M. Maniewicz | 85 voix |

1.6 Le **Président**, constatant qu'aucun candidat n'a obtenu la majorité requise, dit qu'il sera procédé à un deuxième tour de scrutin.

1.7 Candidat au poste de Directeur du Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB): M. C. Lee (République de Corée).

1.8 Résultats du vote:

|  |  |
| --- | --- |
| − Nombre de bulletins déposés: | 179 |
| − Nombre de bulletins nuls: | 1 |
| − Abstentions: | 4 |
| − Nombre de délégations présentes et votant (nombre de bulletins servant à déterminer la majorité requise): | 174 |
| − Majorité requise: | 88 |
| − Nombre de voix obtenues: |  |
|  − M. C. Lee | 174 voix |

1.9 **M. C. Lee (République de Corée) est élu Directeur du Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB).**

1.10 Le **Directeur du TSB** dit qu'il est heureux d'avoir été réélu et remercie tous ceux qui lui ont apporté leur soutien. Il prononce une allocution dont le texte est disponible à l'adresse [https://www.itu.int/web/pp-18/en/speech/200.](https://www.itu.int/web/pp-18/en/speech/200)

1.11 Le **délégué de la République de Corée**, au nom de son pays, félicite M. Lee pour sa réélection et remercie les délégations pour la confiance qu'elles lui témoignent. L'orateur est convaincu que M. Lee contribuera davantage à la réalisation des objectifs de l'Union. Il félicite en outre le Secrétaire général et le Vice-Secrétaire général pour leur réélection.

1.12 Candidats au poste de Directeur du Bureau de développement des télécommunications (BDT): Mme D. Bogdan-Martin (Etats-Unis), M. W. Ijeh (Nigéria) et M. C. Zavazava (Zimbabwe).

1.13 Résultats du vote:

|  |  |
| --- | --- |
| − Nombre de bulletins déposés: | 179 |
| − Nombre de bulletins nuls: | 1 |
| − Abstentions: | 1 |
| − Nombre de délégations présentes et votant (nombre de de bulletins servant à déterminer la majorité requise): | 177 |
| − Majorité requise: | 89 |
| − Nombre de voix obtenues: |  |
|  − M. W. Ijeh | 16 voix |
|  − M. C. Zavazava | 66 voix |
|  − Mme D. Bogdan-Martin | 95 voix |

1.14 **Mme D. Bogdan-Martin (Etats-Unis) est élue Directrice du Bureau de développement des télécommunications (BDT).**

1.15 La **Directrice élue du BDT** exprime sa gratitude pour la confiance qui lui est accordée et remercie tous ceux qui l'ont encouragée pendant sa campagne. Elle prononce une allocution dont le texte est disponible à l'adresse <https://www.itu.int/web/pp-18/en/speech/204>.

1.16 Le **délégué des Etats-Unis** adresse ses remerciements aux Etats ayant accordé leur confiance à Mme Bogdan-Martin et se félicite de sa nomination sans précédent. L'orateur remercie en outre les autres candidats et leurs gouvernements pour leurs campagnes exemplaires. Les Etats-Unis étaient pleinement convaincus de la candidature de Mme Bodgan-Martin et de sa capacité à poursuivre le dialogue nécessaire avec tous les acteurs concernés s'agissant de la voie que le BDT doit suivre. Le pays jouera un rôle actif en vue de perfectionner les travaux de l'Union et de parvenir à des résultats positifs pour tous. L'orateur félicite en outre le Secrétaire général, le Vice-Secrétaire général et le Directeur du TSB pour leur réélection.

1.17 Le **Secrétaire général** félicite chaleureusement M. Lee pour sa réélection et Mme Bodgan-Martin pour son élection historique, étant donné que pour la toute première fois, une femme occupera un poste de fonctionnaire élu de l'UIT. Il avait pleinement confiance en ces deux candidats et se réjouit de travailler en bonne intelligence avec eux pour répondre aux attentes des Etats Membres. Le Secrétaire général rend en outre hommage aux candidats non élus et les remercie pour leur précieuse contribution aux travaux de l'Union. Il espère pouvoir faire appel à leurs compétences à l'avenir. Compte tenu du fait qu'aucun candidat africain n'occupera de poste de haute direction, l'orateur assure que l'Union accordera une attention toute particulière aux préoccupations et aux intérêts des pays africains.

1.18 **M. Ijeh** félicite Mme Bogdan-Martin pour son élection et sa brillante campagne, ainsi que le Secrétaire général, le Vice-Secrétaire général et le Directeur du TSB pour leur réélection. Il remercie son gouvernement et d'autres Etats Membres pour leur appui et s'engage à continuer de contribuer aux travaux de l'Union.

1.19 Les **délégués du Kenya** au nom du Groupe africain, des **Emirats arabes unis** au nom du Groupe des Etats arabes, de la **Malaisie** au nom de l'APT, de la **Roumanie** au nom de la CEPT, de la **Fédération de Russie** au nom de la RCC et du **Canada** au nom de la CITEL adressent leurs félicitations au Directeur réélu du TSB et à la Directrice élue du BDT, en saluant cette dernière pour avoir brisé symboliquement le plafond de verre, et expriment leur confiance dans la nouvelle équipe de direction. Les orateurs remercient les candidats non élus pour leurs campagnes exemplaires.

# 2 Déclarations de politique générale (suite)

2.1 Les orateurs ci-après font une déclaration de politique générale:[[1]](#footnote-1)

− M. Albert MEDRÁN, Chef de Cabinet du Secrétaire d'Etat aux avancées numériques, Ministère de l'économie et des entreprises (Espagne) (voir <https://www.itu.int/web/pp-18/en/speech/99>);

− M. Puthyvuth SOK, Secrétaire d'Etat, Ministère des postes et des télécommunications (Cambodge) (voir <https://www.itu.int/web/pp-18/en/speech/158>);

− M. Pichet DURONGKAVEROJ, Ministre, Ministère de l'économie et de la société numériques (Thaïlande) (voir <https://www.itu.int/web/pp-18/en/speech/78>);

− M. Mohamed SWARAY, Ministre, Ministère de l'information et des communications (Sierra Leone) (voir <https://www.itu.int/web/pp-18/en/speech/197>);

− M. Rudiantara RUDIANTARA, Ministre, Ministère des technologies de la communication et de l'information (Indonésie), qui remercie les participants à la Conférence pour leurs condoléances exprimées quant aux événements tragiques survenus récemment dans son pays (voir <https://www.itu.int/web/pp-18/en/speech/16>);

− M. Suleiman ZUHAIRI, Ministre adjoint, Ministère des télécommunications et des technologies de l'information (Palestine) (voir <https://www.itu.int/web/pp-18/en/speech/193>).

**La séance est levée à 17 h 45.**

Le Secrétaire général: Le Président:

H. ZHAO M. ALMESMAR

1. Les textes des déclarations de politique générale remis au secrétariat peuvent être consultés à l'adresse suivante: <https://www.itu.int/web/pp-18/fr/page/72-policy-statements>. [↑](#footnote-ref-1)